

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 93 (1967)
Heft: 47

Artikel: Der Unterschied
Autor: Schaufelbühler, Christian
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-507281>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

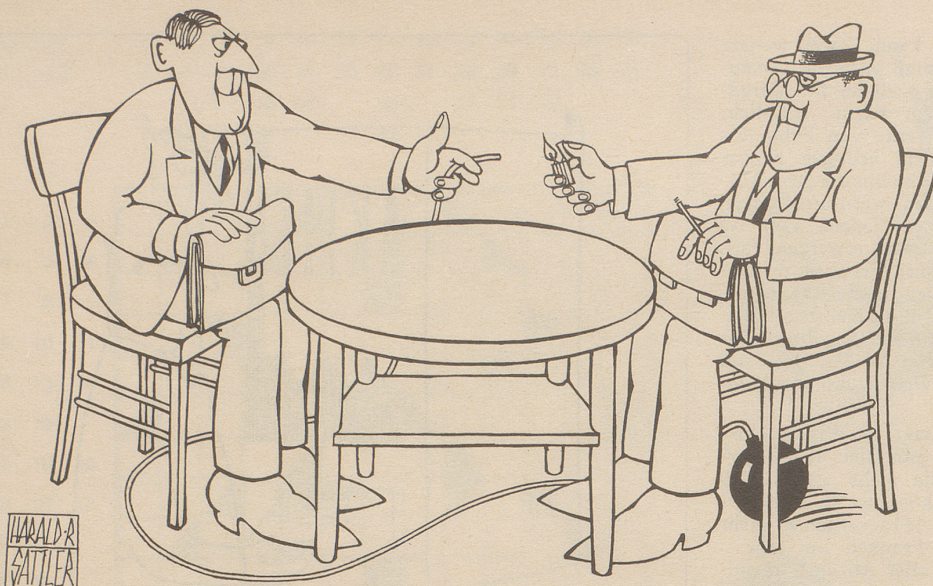
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Der Unterschied

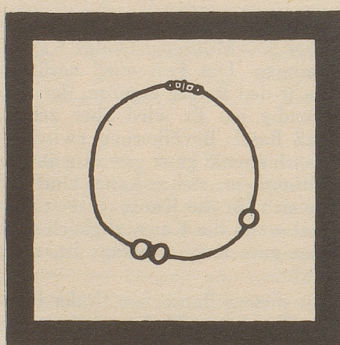
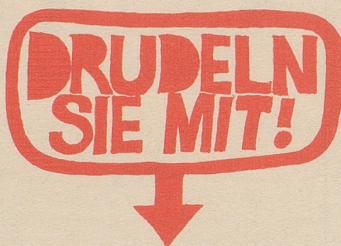
Chefredaktor Lew Brewster saß im Büro des Hauptsitzes in Chicago, als Hamlet Brown zur Türe hereinplatzte. Brewster war schneller. Er ließ das Blei fallen – damals setzten die Chefredaktoren ihre Leitartikel noch selber –, zog den Revolver und blickte seinem unbewaffneten Konkurrenten furchtlos ins Gesicht. Brown sagte seine Sache trotzdem: daß Brewster vom Antlitz der Erde vertilgt werden sollte, daß seine Leitartikel ein elendes Geschmier seien, daß er für jede Zeile, die er über die amerikanische Republik verzapfe, Prügel verdiene und anderes mehr. Brewster antwortete im gleichen Stil. Die Pointe gab er weder mündlich noch schriftlich, sondern handgreiflich mit einem Hieb über Browns harten Schädel. Dann schrieb er einen neuen Leitartikel. Er lautete auszugsweise: «Ich hatte eine freundschaftliche Auseinandersetzung mit dem Idioten von der «New York Post». Er kam unangemeldet, denn anders hätte ich ihn ohnehin nicht empfangen. Er wollte über seine Ansichten zur Steuer- und Rassenpolitik der Regierung quatschen. Es kostete ihn einen Zahn. Eine neue Krawatte wird er sich auch kaufen müssen. Außerdem wird er einige Tage einen Brummschädel haben, denn ich schlug ihn nieder, um nicht noch mehr wertvolle Zeit mit ihm zu verlieren. Der Kerl kann mich nicht einschüchtern. Es lebe «Chicago Tribune», es lebe die Pressefreiheit.»

Was ich sagen wollte: Damals taten sie's, die Pioniere, um die Welt zu verändern, was ich legitim finde. Heute tun sie's, die Urenkel, in den Manieren zivilisierter, in der Sprache raffinierter und technisch entwickelter. Heute tun sie's, um des Geschäftes willen.

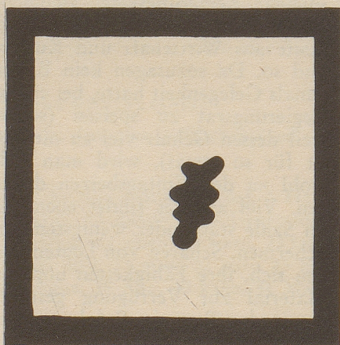
Das ist, wie die Ueberschrift andeutet, der Unterschied.

Christian Schaufelbühler

H. R. Sattler



Perlenkollie einer verarmten Adelligen



Leichtsinige Stubenfliege (musca domestica) nach Zu-Fuß-Überquerung einer vielbefahrenen Betonstraße (Originalgröße)

MARS MENSCHEN UNTER UNS!

Der kleine Unterschied

Die in Europa erscheinende «International Herald Tribune», herausgegeben von «New York Times» und «Washington Post», brachte einen Kommentar zu unseren Nationalratswahlen und schrieb unter dem Titel «Schweizerische Rote erbringen Rolle in der Koalition: Nach schweizerischem Gesetz muß jede Partei, die über mindestens fünf Sitze verfügt, als Minderheitsgruppe anerkannt werden und das Recht haben, an der Regierung des Landes teilzunehmen. Daraus ergibt sich, daß ein kommunistischer Abgeordneter zum erstenmal das Recht haben wird, Einsitz in jeden der lebenswichtigen Unterausschüsse der Regierung (government subcommittees) zu nehmen, die praktisch das Land regieren. Das Parlament ist normalerweise nur eine Registriermaschine für alle Empfehlungen, welche die Unterausschüsse machen».

Den zuständigen Journalisten und Redaktoren ist offenbar nicht bekannt, daß es auch bei uns einen Unterschied zwischen Regierung und Parlament gibt, was die NZZ zur Bemerkung veranlaßte, der obige Kommentar könnte von Marsmenschen verfaßt worden sein.

Da bei uns die Zahl der Zeitungen sich vergrößert, der Bedarf an guten Journalisten sich somit erhöht, nicht aber das Angebot, könnten auch bei uns die Marsmenschen überhandnehmen. Wie aus zuverlässiger Quelle verlautet, sollen die

jüngsten Lichtungen in der «Sie + Er»-Redaktion mit Venusmenschen aufgeforstet werden. Mit ihnen geht es ring(i)er.

Verbindlicher Verband

Eine bedeutende Schweizer Tageszeitung mit sehr gut ausgebautem Wirtschaftsteil stellte an den Schweizerischen Handels- und Industrie-Verein das Gesuch, an dessen Delegiertenversammlungen beizuhören zu können. Das Gesuch wurde gestellt, nicht weil die Zeitung sich für Wirtschaftsfragen (Handel und Industrie) interessiert, sondern weil der Leser ein entsprechendes (und nicht nur legales, sondern sogar erwünschtes) Informationsbedürfnis hat.

Aus der Antwort des Vorortes des genannten Vereins:

«... Bis anhin wurden die Delegiertenversammlungen des Schweizerischen Handels- und Industrie-Vereins in geschlossenem Rahmen durchgeführt. Dieses Jahr haben wir nun aber mit der Tradition gebrochen und erstmals einige Journalisten eingeladen. Die Einladungen richteten sich ausschließlich an einzelne uns persönlich bekannte Vertreter der Tagespresse ausgesprochen bürgerlicher Observanz. Wir glauben nicht, daß wir diesen Kreis in nächster Zeit erweitern werden...»

Nebenbei gesagt: Es ging hier um die «National-Zeitung» bzw. um die Information ihrer weit über 70 000 Leser (durchaus «bürgerlicher Observanz», was immer das bedeuten mag).

Es ist anzunehmen, daß die genannte Körperschaft auch Vertreter von Blättern nicht «ausgesprochen bürgerlicher Observanz» ganz gewiß recht gerne dann einladen wird, wenn die Herren bei Lesern von Zeitungen auch nicht «bürgerlicher Observanz» um Verständnis werben wollen.

Es gibt offenbar in Handel und Industrie einige Leute, die entweder noch im 19. Jahrhundert – oder auf dem Mars leben. Ihnen ist es vermutlich wichtiger, wenn Zeitungen Notizen wie nachstehende bringen statt Informationen über die Wirtschaft:

«Rund 400 Eier des Kolumbus», vom auswechselbaren Knopf bis zum automatischen Totengräber, waren auf der 22. Internationalen Erfinder- und Neuheitsausstellung in Nürnberg zu sehen...

... Und für reisende Vogelfreunde wurde ein Käfig mit automatischer Wasserzufuhr konstruiert, die von dem Vögelchen nach Art der Windmühlen durch ein Rad in Gang gesetzt wird, wenn sie von Stab zu Stab hüpfen...»

Merke: Der Absatz neuer Boulevardblätter wird von merkwürdiger Seite gefördert.

Merke ferner: Unsere Ueberfremdung erfolgt durch Marsmenschen!

Skorpion